

VEREIN
DEUTSCHER
INGENIEUREBefähigte Personen
Ortsfeste oder ortsveränderliche Zentrifugen
Competent Persons
Stationary or movable centrifuges

VDI 4068

Blatt 11 / Part 11

Ausg. deutsch/englisch
Issue German/English*Die deutsche Version dieser Richtlinie ist verbindlich.**The German version of this standard shall be taken as authoritative. No guarantee can be given with respect to the English translation.*

Inhalt	Seite	Contents	Page
Vorbemerkung	2	Preliminary note.....	2
1 Anwendungsbereich	2	1 Scope	2
2 Normative Verweise	3	2 Normative references	3
3 Begriffe	3	3 Terms and definitions	3
4 Anwendung von VDI 4068 Blatt 1, Abschnitt 3 zur Prüfung von ortsfesten oder ortsveränderlichen Zentrifugen	5	4 Application of VDI 4068 Part 1, Section 3 for the inspection of stationary or movable centrifuges	5
4.1 Zentrifugen.....	5	4.1 Centrifuges.....	5
4.2 Prüfung anderer Zentrifugen.....	9	4.2 Inspection of other centrifuges.....	9
4.3 Zusätzliche Prüfungen.....	9	4.3 Additional inspections.....	9
5 Inhalte und Qualifikationen der Befähigten Person	9	5 Content and qualifications of the Competent Person	9
6 Prüfung	11	6 Inspection	11
7 Qualifikationsnachweis der Befähigten Person	11	7 Qualification certificate for the Competent Person	11
8 Zertifizierung	12	8 Certification	12
8.1 Zertifizierung von Schulungsanbietern....	12	8.1 Certification of training providers.....	12
8.2 Zertifizierung von Schulungsteilnehmern.....	12	8.2 Certification of training course students.....	12
Schrifttum	13	Bibliography.....	13

VDI-Gesellschaft Energie und Umwelt (GEU)
Fachbereich Sicherheit und Management

VDI-Handbuch Management und Sicherheit in der Umwelttechnik